No 37197

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| Le 26 janvier 2017 |  | January 26, 2017 |
|  |  |  |
| Coram : La juge en chef McLachlin C.J. et les juges Abella, Moldaver, Karakatsanis, Wagner, Gascon, Côté, Brown et Rowe |  | Coram: McLachlin C.J. and Abella, Moldaver, Karakatsanis, Wagner, Gascon, Côté, Brown and Rowe JJ. |
|  |  |  |
| ENTRE :  Denis Bisson  Demandeur  - et -  Steven Lapointe, en reprise d’instance de François Gauthier, en sa qualité de syndic du Collège des médecins du  Québec  Intimé |  | BETWEEN:  Denis Bisson  Applicant  - and -  Steven Lapointe, in continuance of proceeding of François Gauthier, in his capacity as syndic of the Collège des médecins du Québec  Respondent |
|  |  |  |
| JUGEMENT  La demande d’autorisation d’appel de l’arrêt de la Cour d’appel du Québec (Montréal), numéro 500-09-024560-146, 2016 QCCA 1078, daté du 21 juin 2016, est rejetée avec dépens. |  | JUDGMENT  The application for leave to appeal from the judgment of the Court of Appeal of Quebec (Montréal), Number 500-09-024560-146, 2016 QCCA 1078, dated June 21, 2016, is dismissed with costs. |

J.C.C.

C.J.C.